

## Achtung, Schuldenfalle!

Die Preise für Strom und Gas sind in den letzten Jahren gewaltig gestiegen. Und wie es aussieht, geht das so weiter.

Wenn Energie immer mehr Geld kostet, steigt auch die Gefahr sich zu verschulden. Oder noch schlimmer: Die Energieschulden, die man schon hat, werden noch größer.

Mit anderen Worten:  
**Es ist höchste Zeit etwas zu tun, um Energiekosten zu senken!**

**Wie geht das?**

Die Energieberater von ESP können Ihnen dabei helfen.



2000

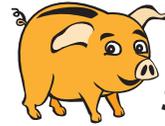
2008



- Probleme mit Energiekosten?
- Проблемы с оплатой энергопотребления?
- Enerji masrafları yüzünden zorluklar

## Das Projekt und seine Partner

**Energie SparProjekt**  
Geld sparen – Umwelt schützen



Ein Projekt im Rahmen der  
**Armutsprävention des Sozialamts  
der Stadt Nürnberg**  
Ansprechpartnerin: Frau Gundula Blaszyk  
Telefon: 0911-231 5770

**Sozialamt**  
N ü r n b e r g

Partner und Unterstützer des Projekts sind:

- Stadt Nürnberg,  
Amt für Wohnen und Stadterneuerung
- Stadt Nürnberg, Umwelreferat
- Noris-Arbeit gGmbH
- N-ERGIE Aktiengesellschaft

Das Projekt wird gefördert mit Mitteln der N-ERGIE, des Bund-Länder-Programms „Soziale Stadt“ und aus kommunalen Mitteln der Armutsprävention.

- Kostenlose Energieberatung
- Бесплатные консультации по энергопотреблению
- Ücretsiz Enerji Danışmanlığı

## EnergieSparProjekt

- Kostenlose Energieberatung
- Бесплатные консультации по энергопотреблению
- Ücretsiz Enerji Danışmanlığı



# Wir helfen Ihnen

## Das EnergieSparProjekt

Das ESP-Team



Gegen steigende Strom- und Gaspreise kann man nichts machen. Gegen die Höhe der eigenen Energiekosten schon. Zum Beispiel Haushaltsgeräte energiesparend nutzen. Oder sinnvoll heizen und lüften. Oder Energiesparlampen verwenden.

### Es gibt viele Möglichkeiten, Strom- und Heizkosten zu senken.

Möchten Sie wissen, wie Sie am besten von Ihren hohen Kosten wegkommen? Dann lassen Sie sich durch die Energieprofis vom „EnergieSparProjekt“ (ESP) beraten.

### ESP ist ein kostenloses Angebot der Stadt Nürnberg für Nürnberg-Pass-Inhaber und Geringverdiener.



Alle unsere Berater sind erfahrene Spezialisten wie Ingenieure und Architekten, die sich Zeit nehmen und Sie ausführlich bei Ihnen zu Hause beraten.

- ESP – ein Angebot der Stadt Nürnberg
- ESP – социальный проект города Нюрнберга
- ESP – Nürnberg Belediyesi tarafından sunulan bir imkan

# So funktioniert's



Die Energieberatung

Sie melden sich bei uns an, wir rufen Sie zurück und machen mit Ihnen einen Besuchstermin aus. Zum Termin kommt einer unserer Energieprofis für etwa zwei Stunden zu Ihnen nach Hause und klärt mit Ihnen z.B. folgende Fragen:

- Wie viel Strom verbrauchen Ihre Elektrogeräte?
- Wie heizen und kochen Sie?
- Wann und wie oft brauchen Sie warmes Wasser?
- Wie oft und wie lange lüften Sie Ihre Wohnung?
- Welchen Strom- und Gastarif haben Sie?

Was Sie sofort tun können, um Ihre Strom- und Heizkosten zu senken, erfahren Sie bereits beim ersten Termin. Um sie langfristig beim Energiesparen zu unterstützen, bieten wir Ihnen bis zu drei Folgetermine kostenlos an. Neben einer Auswertung Ihrer Sparmöglichkeiten bekommen Sie praktische Unterstützung z.B. bei Anrufen und Schreiben an Ihren Energieversorger oder Vermieter.

**Schon viele Haushalte in Nürnberg haben unsere kostenlose Energieberatung in Anspruch genommen. Tun auch Sie etwas für Ihren Geldbeutel und für die Umwelt! Nutzen Sie unser Angebot und machen Sie mit!**

- Persönliche Beratung durch Energieprofis
- Индивидуальные консультации у специалистов - профессионалов
- Enerji uzmanları tarafından özel danışmanlık

# Anmeldung Energieberatung

Zur Vereinbarung eines kostenlosen persönlichen Beratungstermins tragen Sie bitte unten Ihre Daten ein. Dann trennen Sie das Anmeldeformular vom Falblatt und geben es in Ihrer Beratungsstelle ab.

Oder rufen Sie an bei  
Frau Gabi Walter  
Telefon: 0911-231 3486  
Gabi.Walter@Stadt.Nuernberg.de

**Sozialamt**  
N ü r n b e r g

### Bitte vereinbaren Sie mit mir einen Termin für eine kostenlose Energieberatung:

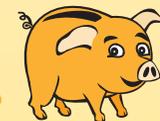
Name: \_\_\_\_\_

Vorname: \_\_\_\_\_

Straße/Hausnr.: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_



**Energie SparProjekt**  
Geld sparen – Umwelt schützen